

أديب قدورة لـ«الوطن»: أنا الآن بصحة جيدة وأقول للجيل الجديد تعلموا... ثم تعلموا

إ | عامر فؤاد عامر- تصوير طارق السعدوني

أيقونة سورية جمعت بين عطر «ترشيحا» الفلسطينية ومدينة «حلب» والشام. حقق مراكز لم يصلها أي فنان عربي من قبل، فكان نجماً سينمائيّاً، تهاقنت عليه العروض من الشرق والغرب، ليجمعوا أنه ممثل رفيع المستوى. فهو «أبو علي» في الفيلم السوري «الفهد»، والقائد الروماني في الفيلم الإيطالي «الطريق إلى دمشق»، وقائد العمليات الفدائية في الفيلم الإيراني «نار تحت الرماد»... إلخ. كان نجم الصف الأول في أكثر من ٣٠ فيلماً مصرياً ونال جوائز التي قدرته فيها الناس حباً واحتراماً فنال ٥ جوائز عالية للدولة، ومن جوائزها نذكر: أفضل ممثل من خلال استفتاء جماهيري في سورية أجرته جريدة «الثورة» عام ١٩٦٦، واستفتاء جريدة «الدستور» الأردنية كأفضل ممثل عربي عن مسلسل «شجرة الدر» عام ١٩٧٩. وفي عام ١٩٨٠ في مهرجان قرطاج نال جائزة أفضل ممثل عن قارتي آسيا وإفريقيا، إضافة لجوائز فيلم الفهد الأربع. كما لَقِبَ بفتى الشاشة السورية، وبأطوني كوين العرب، وغيرها من الألقاب.

لكته ابن المسرح في الأساس، ويبقى حنينه لذكرياته الأولى فيه، فقد صرّده ممثلاً ناجحاً، لكل من رآه وتعامل معه، ومن أعماله المسرحية نذكر: «هبط الملك في بابل»، و«سلك عسير الهمص»، و«أساسة غيفارا»، وغيرها. أمّا في دراما التلفزيون فنكرياته كثيرة، ونجوميته التي حصدها كانت من دون منافسة لوقت طويل، فنال محبة الجمهور العربي، في وقت لا حضور للفضائيات فيه ومن هذه المسلسلات نذكر: «الحب والشفاء»، و«شجرة الدر»، و«تحت السماء الزرقاء»، و«عزّ الدين القسام»، و«ذئب أسيسبان»، وغيرها. «الوطن» بقيت على تواصلها مع الفنان القدير «أديب قدورة» بعد أن تعرض لوعكة صحية منذ أكثر من ٨ أشهر. واليوم يعلن من خلال صفحاتها عن تماثله للشفاء، وعودته للحياة الطبيعية. ويحدث عن ذكرياته في المسرح، والسينما، والتلفزيون، وعن جولته العالمية في عدد من الدول، وأفلامه التي قدمها، نتحدث من خلال هذا الحوار.

أنا من مواليد ترشيحا الفلسطينية... ولن أزورها إلا منتصراً

■يربط الجميع اسمك باسم المخرج الراحل «نبيل المالح»، فماذا تقول عنه في هذه المناسبة؟
خسرنا قامة فكرية كبيرة على صعيد سورية، والعرب، والعالم أجمع، نبيل المالح قامة إبداعية جميلة، كان يقول في منذ البداية إنه سيعلن من السينما السورية سينما عالمية، وهذا هو هدفه الحقيقي، في كل عمل قدمه.

بالنسبة لي هو من اكتشفني وأدخلني إلى عالم السينما. فقد كنت في مرسمي الجميل في حلب، وأدرس مادة الفنون في مدارسها، وفي الوقت نفسه، أمارس هوايتي على المسرح بالاشتراك مع شباب طموحين لتقديم مسرحيات أحبها الناس في ذلك الوقت. إلى أن جاء لقاائي بـ«نبيل المالح»، فقد أرغمت على الذهاب لتقديم نفسي أمام لجنة جاءت مع مخرج من دمشق – هو نبيل المالح – تبحث عن مخرج من دمشق، وهو نبيل المالح – لتبحث في «الفهد» الذي كان اسمه في البداية «المتدر»، ثم تأجيل تصويره بسبب خلافات وقعت بين وزير الإعلام آنذاك وكاتب الرواية «حيدر حيدر». مع إتمام كامل على التأجيل وكنت قد كتبت لأول المخرج «الوطن» ليعود «المالح» مجدداً إلى كواليس مسرحية كنت أقدمها في دمشق خلال مهرجان المسرح ويخبرني بعباودة العمل على تنفيذ فيلم «الوطن».

■أخبرتني أنه قبل فيلم «الفهد» كان هناك دعوة وجهت إليك من مصر للعمل والدراسة السينمائية فكيف كانت هذه الفرصة؟ وماذا رفضتها؟
كنت أحب رؤية الممثلين المصريين لدى افتتاح أفلامهم في صالات العرض، وذات مرة جاءت فرقة «يوسف وهبي» إلى حلب، ولدي قريب يعمل في الصالة السينمائية، فطلبت منه أن التقى بـ«يوسف وهبي»، وفعلاً تم ذلك، فلحقني أحد أعضاء الفرقة، وصاح بي: «أنت ممثل سينمائي، وبكل جدية أقول إنك نجم». وطلب مني أن أقدم له ٣ صور شخصية لي، ولم أكن مصدقاً بعد لما يحصل، وبعد ٣ أشهر يصلني كتاب من مصر، مضمونه ترحيب لاكون طالباً أدرس السينما في مصر وأعمل في قطاعاتها، وكان في الكتاب أيضاً ذكر لعدد من النجوم المصريين ذوي أصل سوري أمثال «أنور وجدي» وغيره. شجعتني والدي حينها لكن والدي كنت كثيراً فقد تصورت أنني سأرقد وأبتعد عنها طوال العمر، وبسبب تعلقها بي فقد كنت مدللها، وطلعت وعدي لها بالأ أفضل هذه الفرصة أبداً، وهذا ما حصل.

■ مع الفنان «حسين الإدليبي» حكاية أخرى وهي حكاية المسرح، فما أثر هذا الشخص في حياتك الفنية؟

كان هناك فحص مقابلة، لانتقاء ممثلين للمسرح، في المكتبة الوطنية في حلب، وقد أخذ في أحد الأصدقاء دوراً لاتقدم إليها، ومن دون علمي، لأنه كان مؤمناً بموهبتي، وذهبت إلى هناك، وكان «حسين الإدليبي» رئيساً للجنة وفهمت فيما بعد أنه يسعى

لتأسيس مسرح قومي في حلب بعد عودته من الدراسة في النمسا مباشرة، وكان معه في اللجنة «علي عقلة عرسان»، و«بشار القاضي»... وبعد المقابلة كان هناك إصرار من «حسين الإدليبي» لدخولي التمثيل، فقد كنت اتفقت معهم على العمل في الديكور لأني فنان تشكيلي، وهذا ما حصل، فقد زجني في بروقات إحدى المسرحيات، وكنت أجسد فيها الشخصية الرابعة، التي تقر المشاركة بها في المهرجان المسرحي في دمشق الذي بدأ فور الانتهاء من التدريب عليها، وكان في دمشق فرق كثيرة مشاركة كالسرح القومي من القاهرة، ومن العراق والكويت وفرق مسرحية كثيرة. وعرضنا في اليوم الأول لنشاهد الصحف كتعب عني بالخط العريض على الرغم من أنني لست بطل المسرحية؛ طبعاً الفنان «حسين الإدليبي» كان من شجعتني للعمل في فيلم «الفهد»، ونسق في وقت الذهاب إلى دمشق، فقد كنت ملزماً معه في أكثر من مسرحية وعلى الرغم من ذلك، كان يساعدي في كل فرصة جديدة. وقد وفق في العمل في فيلم قصير من ثلاثية «رجال تحت الشمس» مع المخرج «مروان المؤذن» الذي أصر علي هو والممثلة الألمانية «ريجناء» اللذان شاهدا مسرحية «هبط الملك في بابل»، وأسرها أدائي، وحاولا سحب دور الفنان «خالد تاجا»، ومنحي إياه بعد اتفاق معه، لكنني رفضت، خوفاً على مشاعره، ولكن رغبتيهم في أن أكون معهم في الفيلم جعلتني أقبل تمثيل دور بمشبه واحد، وعلى الرغم من ذلك وضعا اسمي مع أبطال الفيلم.

■ من سورية للسينما العربية فإيطالية، كيف نجحت في هذا الانتقال؟
بعد العرض الأول لفيلم الفهد انهارت علي عروض الأفلام ولا سيما من مصر، وكان في جولة هناك وكانت سياسة الأفلام هي مزوجة الأبطال بحضور بطل من مصر وبطل من سورية أو لبنان وغيرهما، فمطلت عدداً من هذه الأفلام مع كثير من النجوم من مصر ولبنان وسورية مثل: حسن يوسف، وسهير رمزي، وسامية توفيق، ونجوى فؤاد وصالح ذو الفقار... وهذا انتشرت في السينما العربية، ليتم ترشيحي في



من فيلم بقايا صور

تلك الفترة لفيلم إيطالي «الطريق إلى دمشق» للمخرج «توني»، ويتحدث عن تاريخ دمشق عبر الأزمنة منذ البدايات إلى تلك المرحلة، وجسدت فيه قائداً رومانياً، وكان الفيلم أيضاً من بطولة الممثل الفرنسي «جورج ويلسون» الذي اشترط عليهم رغبته في التمثيل معي فقد كنت النجم السينمائي الأول في تلك الفترة، وهذا ما ذكرته الصحافة وكتبت عنه، ولدى تمثيل المشهد الأول في الفيلم قال «ويلسون»: «هذا أول ممثل يقف أمامي بطريقة صحيحة». أما المخرج «توني» فكان مدرساً في معهد العلوم السينمائية في إيطاليا، وعلمت فيما بعد أنه كان يدرس طلابه عني، ويعرض وجهي وتقاسيمي، في دروس عن الممثل وأدائه، فقد قدرني كثيراً، وشاهدنا صورتني مزينة بنجوم عالمين من حوتي في بيته. وقال لي أنت من هؤلاء، وكانت تجربة جميلة فعلاً في حياتي.

■ من أبرز مشاركاتك السينمائية كان فيلم «نار تحت الرماد» الإيراني، ما الذي أضافه هذا الفيلم لرصيدك؟

الفيلم يتحدث عن فلسطين، وأن العالم أجمع يعرف اغتصاب إسرائيل للحق، لكنه ينكر ذلك ويكذب، والفيلم من إخراج «كاوش»، ولعبت في الفيلم دور قائد مجموعة فدائية ومدرباً لعناصرها، وحفاوة كبيرة كانت في افتتاح هذا الفيلم بالإعلانات في كل مكان حملت اسمي وكمرنتي وعرض الفيلم في ١١ صالة سينمائية.

■ أي الأفلام الثلاثة «الفهد، الطريق إلى دمشق، نار تحت الرماد» كان الأهم بالنسبة إليك؟
نار تحت الرماد مهمة بالنسبة لي، وذلك لأنني خليت بثلاثة مخرجين مثقفين، وهذا ما يعطي العمل نضجاً وبعداً، فقد كان لانتهام مثال السينمائي الذي، وصاحب الخيال الكبير، واعتقد أنهم كانوا بمستوى متشابه جداً، وقد شحنت بسبب لغات كثيرة.

■ أي الأفلام الثلاثة «الفهد، الطريق إلى دمشق، نار تحت الرماد» كان الأهم بالنسبة إليك؟
الأفلام الثلاثة مهمة بالنسبة لي، وذلك لأنني خليت بثلاثة مخرجين مثقفين، وهذا ما يعطي العمل نضجاً وبعداً، فقد كان لانتهام مثال السينمائي الذي، وصاحب الخيال الكبير، واعتقد أنهم كانوا بمستوى متشابه جداً، وقد شحنت بسبب

■ أي فنّ الأقرب إليك من الثلاثة، المسرح أم السينما أم التلفزيون؟
من خلاله وصلت إلى التلفزيون بدأت في المسرح، ومن خلاله وصلت إلى التلفزيون

وهذه الأفلام للكثير من الأفلام العربية والإيرانية والفرنسية وغيرها. لكن يبقى للفهد خصوصيته فقد نال جائزة لوكارنو في سويسرا، وأفضل فيلم في مهرجان بوزان للسينما الخالدة بعد مرور ٥٠ سنة، وبسببها وضعت صورتني التي حملها أفيش الفيلم في متحف السينما العالمية في ألمانيا.

■ ارتبط اسمك برمز البطل الشعبي المقاوم حتى في التلفزيون لماذا؟

أحب هذه الأدوار فعلاً، البطل الذي يعانِي، ويضحي، ويقاثل من أجل الآخرين، فهذه الشخصية هي الإنسان، فهو يقاتل من أجل الجماعة، وهذا النبيل يحذيني، ويغريني لتجسيده، وأشعر بأن هذه الشخصيات تشبهني، وهكذا رشّحت لعدد كبير مُتشابه من هذا النمط، وقسم منه سحب مني بعد الاتفاق عليه، لا أعلم كيف يتصرفون!

■ هل أنت راض عن أدائك لشخصية «أبو الحسن النيسابوري» في مسلسل «عمر الحيام»؟
أحببت الشخصية على الورق، لكن بعد العرض، قلت لنفسي لو أنني لم أعبها، لم أتوقع أن تظهر بهذا الشكل. لم أتصور ظهورها كما ظهرت.

■ شخصية «أبو جلدة» هي الشخصية الأولى في تجربتك مع الدراما التلفزيونية فماذا تذكر لنا عنها؟

العمل اسمه «الدخيل» للمخرج العراقي فيصل الياسري، اشترطت حينها أن يستغل جميع زملائي في حلب في هذا المسلسل، وفعلاً تم اختيار عدد منهم، وانتشر العمل بقوة، وكانت شخصيتي «أبو جلدة»، وهو شخص مسلح، مستهتر، ويسيطر على أهل القرية، وكانت المذيعبة حينها تقول والأآن تدعم مع حلقة جديدة من مسلسل «أبو جلدة» مجاهدة اسم المسلسل، وذلك لتأثرها وتأثر الناس بهذه الشخصية!

■ أي فنّ الأقرب إليك من الثلاثة، المسرح أم السينما أم التلفزيون؟
من خلاله وصلت إلى التلفزيون



من فيلم الحب الحرام

على خطا رجل حقيقي



السينما بالناس وذات يوم ذهبت مع والدي لأرى فيلماً عنوانه «رجل حقيقي»، وقبل العرض قدموا لنا شرحاً عن الشخصية الرئيسية في الفيلم بأنها نموذج حقيقي يحذني وقد بقيت حائرة تسقط منه محفورة في ذاكرتي إلى الأبد كيف تسقط الطائرة بعد إصابتها وكيف يصارع مارسيف الموت ليبقى على قيد الحياة في الغابة يتسع فوق الثلج ثم وفي المشفى بعد عملية البتر يحاول البطل أن ينهض من سريره ليخطو خطوات أولى بمساعدة جهاز تبديل الأعضاء.

وقور خرجنا من السينما قلت لأمي لقد قررت أن بأنه سيلقي مارسيف.

أصبح طياراً وبقي الحلم يلاحق آنخل كاساخوس إلى أن تحقق حلمه ودخل سلاح الجو وبقي فيه إلى عمر الأربعين حيث قرر تغيير مهنته والتحق في مصنع لتصنيع المداخل وفي بداية عام ١٩٩٠ ذهب آنخل إلى روسيا لأول مرة في رحلة عمل يقول: كان شريكى الروسى سيأتي لملاقاتي في مطار شيريميتيفو وخلال رحلة الجو لم أتوقف عن التفكير أنه يجب أن أحده عن ذاك الفيلم السوفييتي الذي أسرني منذ طفولتي ومازالت مشاهدته تدور في مخيلتي وأنتي أرغب في إعادة مشاهدته لأعيش من جديد ما أحسست به عندما كنت طفلاً، ومع أنه لم يكن من السهل العثور على الفيلم إلا أنني حصلت عليه في رحلتي الثانية إلى موسكو التي كانت في عيد الميلاد.

يقول آنخل: وصلت في كانون الأول فوجدت موسكو مغطاة بالثلج وقدموا إلي عليه مزخرفة بطريقة جميلة فتحتها فوجدت شريط «رجل حقيقي» وقد لصقت عليه صورة مارسيف بدلته العسكرية للطيران وكانت مفاجأة سارة في تأثرت بها كثيراً.

أما المفاجأة الكبرى فكانت عام ١٩٩٨ عندما علم أصدقاء كاساخوس أن البكسي مارسيف ما زال على قيد الحياة وتوصلوا إلى ترتيب لقاء مع آنخل الذي عشق هذا الرجل واصطحبوه إلى رابطة المحاربين القدامى وعند الباب أخبروه بأنه سيلقي مارسيف.



كثيراً، ولست تأثر الناس بصورة مباشرة، وطرق كثير منهم بعد انتهاء عرض المسلسل بابي لإقناع أطفالهم بأن «عطاف» لم يمُت!.

■لديك نصان سينمائيان جاهزان، أين مصريهما اليوم؟
هذين النصين يحتاج إلى ميزانية عالية. أتمنى اليوم أن يتم النظر إليهما من جديد.

■ رفضت زيارة فلسطين لكك تصرّ على حق العودة، وعبرت عن ذلك خلال حادثة أخبرنا عنها؟

تواصلت معي وكالة أبناء فلسطين عام ٢٠١٢ وأجرت معي حواراً لكوني من مواليد «ترشيحا» في فلسطين، وفي اتصال هاتفي آخر قدموا لي دعوة لزيارة «ترشيحا»، لكنني رفضت هذه الدعوة ورفضه له سببه، فانا لا أدعي لزيارة موطني بل أذهب إليه منتصراً فإن قررت زيارة فلسطين وروية بلدي من جديد «ترشيحا» فسيكون في يوم النصر، وبهزيمة الصهاينة المتغصنين للحق والأرض الفلسطينية، كيف في أن أذهب هناك وعودي منازل يغتصب، ويقتل، ويكتب أقطع جرائم الإنسانيّة، فانا لا أزور بلدي مستضعفاً، وأثناء كلامي تم قطع الاتصال الهاتفي فوراً!

■ مصير الفنّ التشكيلي أين هو اليوم؟
كان لدي مرسم سابقاً، وكنت دائم الرسم فيه، وكان هناك من يرغب في شراء لوحاتي. فيأتي تجار من لبنان وبأخذونها من حلب إلى السوق الأوروبية، فيما بعد سرقتني التمثيل. اليوم لا لوحة أملكها، فكثيرون كانوا يرغبون في اقتنائها، والقسم المتبقي منها ذهب هدايا وتذكارات. ووعدت نفسي بالعودة من جديد لكن لم أستطع لفظة الوقت، وهكذا مرت الأيام للفنّ التمثيلي والكتابة. لكنني سعيد بأحفادي اليوم، وقسم منهم من درس من الرسم والفنون التشكيلية. فمبويلهم جاءت مع الرسم ولم تتجه نحو التمثيل.

■ ماذا تقول للجيل الجديد؟
تمسكوا بالعلم، وتعلموا دائماً، ولا تتوقفوا عند شهادة فقط، بل استزيدوا في العلم. بلادنا تحتاج إلى البناء والتعمير، ويجهد هؤلاء الشباب يجب أن نحافظ على الحضارة، ويعلمهم سيتم ذلك، وأنا أكره التسمية: «بلدان العالم الثالث». وأتمنى من أبناء الجيل الجديد أن يرفع بمستوى بلدنا للخخلص من هذه التسمية، التي لطالما كرهتها، فلدينا المقدره والمكاتب والقوة والإرادة فلماذا نتأخر؟!

أيضاً أشكر صحيفة «الوطن»، وكوادر العمل فيها، التي تواصلت معي، وسألت عن صحتي، أكثر من مرة. وهذا هو حوارى الأول بعد مروري بالوعكة الصحية.

يقول كاساخوس: «فتح الباب ورأيت رجلاطوله متران فانتابتني الدهشة تحت وطأة صدمة الانفجار، لقد شممت رائحة دواء أعادتني إلى صورة بتر الساقين غير أنني علمت أن مارسيف كان قد جاء للقاائي فاني خرجوه من المشفى هنا أحسست كأنى أرى الله وقد جاء من أجلى، يا إلهي هل أنا في حلم؟ لقد تحدثنا طويلا وشربنا كأسا من الكونياك وتعامتنا».

وطبعاً روى آنخل قصته إلى مارسيف كيف رأى الفيلم في طفولته وكيف دفعه لأن يصيح طيارا فروى له مارسيف بدوره أنه حين كان قتي صغيرا يأخذ الماء من برميل ليسقي بعض المزروعات سمع فجأة ضجيجا هادرا يمر فوق رأسه لقد كانت طائرة دهبش وهو ينظر إليها واستلقى فوق الماء يصرخ ليتني أستطيع أن أفود هذه الآنية.

يقول آنخل: لقد كان اللقاء مع مارسيف اليوم المشهود في حياتي وأعرف أن قصة مارسيف دفعت الكثير من الناس ليقوموا بخطوات مهمة في الحياة وأنا واحد من بينهم. في عام ٢٠٠١ كان مسرح الجيش الأحمر يحضر له حفلا ساهرا بمناسبة عيد ميلاده الخامس ما زال على قيد الحياة وتوصلوا إلى ترتيب لقاء بدء الاحتفال مات مارسيف إثر نوبة قلبية وأعلن عن وفاته على المسرح الذي كان سيقام الحفل عليه.